

中華民國僑委會登記證台教新字第壹貳零號

英國聯邦報紙刊物銷數審核協會發給証明書  
一九六六年下半年度本報銷數又創立新紀錄  
每日在港淨銷六一、八七八份  
外埠及贈閱  
尚不計在內

**THE KUNG SHEUNG DAILY NEWS**

本報常設于香港中環皇后大道中門牌一百零二號內或西區華埠德輔道中門牌一百零二號均設有分館以便閱者隨時向本報取閱或寄閱

司公限有報日商工：印及及印香

號八十四街德分行灣港香

中區辦事處	經理總 楊瑞理	經理總 陳長	廣告部	採訪部	編輯部
電話	七三六	七三六	七三六	七三六	七三六
二式	七三六	七三六	七三六	七三六	七三六
一式	七三六	七三六	七三六	七三六	七三六
五式	七三六	七三六	七三六	七三六	七三六
四式	七三六	七三六	七三六	七三六	七三六
三式	七三六	七三六	七三六	七三六	七三六
二式	七三六	七三六	七三六	七三六	七三六
一式	七三六	七三六	七三六	七三六	七三六

號二六箱第 五七〇二號掛報日

電二份第 張大 三紙出日每

號一八九三 第張開函

(張大一聯報外埠)

周恩來已同意與王恩茂談判  
北平下令新疆軍區部隊停火



【東京卅一日合衆國際社電】據今晚由北平傳來的消息說：中共「總書記」周恩來，已經回國。周恩來自日寇投降後，即隨新報的駐北平館，做數載大的日本報紙「每日新聞」的特派員。特派員說：周恩來表示願與王明、劉少奇、張聞天等共產黨「負責人」中，「中委會政治局委員丁盛、討論新報局勢，並准許王、丁兩人在北京設立分館。」

位就隨着發生在華北這個時期，在此頭腦中存在的，一些很易小誤作，水那些毛林集團的術兵「亦即」是革命兒女，革命兒女。

[illegible]

換「文化革命」的號旗。該方面的消息更難指出這些小組是否會成為該黨的核心分子。該方面消息又指出，蘇聯不許同盟軍開火，又說：將來條件將由各反波德隊的領導員和盟軍同意，新組成的戰鬥團體，同時反共，現仍在抗拒中。

（日）斯維爾州日與蘇聯當局（蘇聯）軍事問題（蘇聯防務）會議及哈爾濱舉行的蘇聯軍事會議，直在對蘇聯進行技術問題上的攻擊。安氏說：「一年內，在蘇聯對蘇聯的軍事建設在蘇聯與克和國府府將完成。」安氏說：「一年內，在蘇聯對蘇聯的軍事建設在蘇聯與克和國府府將完成。」安氏說：「一年內，在蘇聯對蘇聯的軍事建設在蘇聯與克和國府府將完成。」

五千人。安氏說：「蘇聯對蘇聯的軍事建設在蘇聯與克和國府府將完成。」安氏說：「一年內，在蘇聯對蘇聯的軍事建設在蘇聯與克和國府府將完成。」安氏說：「一年內，在蘇聯對蘇聯的軍事建設在蘇聯與克和國府府將完成。」

的訊息，即刻無新消息。但是，據士其國治意塞爾士士的說法，安氏以往所說的訊息，在一九九年傳收新訊息，又涉述在蘇聯消息，後來蘇聯舉國連年小述出新訊息。

**「紅旗」雜誌承認在內爭中**

# 大陸陷無政府狀態

謂反毛派正糾集力量反進行撲

【台北廿日中央社電】中共「紅報」雜誌出版，毛林集組織機關及反毛黨派的「學權鬥爭」已告收場。學權鬥爭中，毛林集因被大陸反對黨的風起雲湧，它要求建立一個「臨時權力機構」，使該黨「奪回鬥爭」，並產生新系統照舊運作。

由毛林集所組織的中華民族主義的「中國共產黨（理論雜誌）紅報」在半年第三期的「稿社論」，曾對當前中共權力鬥爭的新趨勢表示一種警告，此項警告是根據當時情勢的幾點因素：（一）毛林集因採取所謂「革命派」從奪取地方政權後，其本身也發生了反毛的質變；（二）反毛分子正與大陸的反共勢力相結合；（三）毛林集因「紅報」在某些地方所謂「反毛當權派」被消滅

後，便陷於孤立。「無政府狀態」生產過程中的今天由於中央、中央人民廣播電台公佈的一國廣播聲援革命的牽連，使中共內部的「學權鬥爭」的「紅報」社論說：中共擁護的反毛當權派，在被摧毀的民眾羣衆的時候，還在千方百計進行反撲，妄圖反咬四牙，想他們失去的權力再尋回來。」

「紅報」又說：這些反毛分子正在重新教訓他們的反動階級，和所謂「地主、富農、資產階級」等，以及反共分子向「無產階級革命」的進行攻擊」。社論說：中共內部進行的反毛的時候，「紛紛加入反對黨」。

社論特別提到「王工部」和「軍聯合行動委員會」都是因為反毛而形成的。紅報雜誌呼籲所有「反毛」和「反」

運用特別權力  
把蘇卡諾推倒

【耶加達卅一日路透電】耶加達外長馬日諾達於昨(廿九)日接見於此來謁望望亞人蘇的一個代表團，使用任何方式，包括使用武力，來摧毀蘇卡諾總統。

馬日諾達說：結束邊境衝突之路上，「兩性政治」(分開的領導階層)是必需的。說使用武力於去年三月十一日投票給哈達將軍的蘇哈雅權力。

學生的決議呼籲人組織出一項不信任投票，並且要求協會成立於一個印尼工會的撤舉。

據報：於此間收錄廣播說：這些學生在蘇卡諾一九六五年失敗於政權中，使這一個重大角色，於印尼經濟和經濟上，不能辭其責。

廣文說：同時，於一個印尼工會的卡利的一切費務，到排他會議，來撤舉。

[illegible]

內爭中兩派相持不下

**西藏情勢極緊張**

據毛派急電林彪馳援

【台北廿一日中央社電】據敵後消息，西藏地區匪軍與國軍相持不下，情勢極緊張。毛派已電北平「紅衛兵」第三司令部，要求速派一大隊去安撫。敵後消息說，拉薩方面匪軍，挑起「暴風雪」的扎亂，已有百分之六十以上的人參加門鬥，造成叛亂。巴青達巴林巴爾等，曾連電林彪，請其派兵援助。但毛派口是心非，而國軍又受文化革命小組及西藏上遊叛亂，向林彪提出「緊急救援」。

【台北廿一日中央社電】據敵後消息，西藏南部吉陵地區匪軍，與國軍相持不下，情勢極緊張。毛派已電北平「紅衛兵」第三司令部，要求速派一大隊去安撫。敵後消息說，拉薩方面匪軍，挑起「暴風雪」的扎亂，已有百分之六十以上的人參加門鬥，造成叛亂。巴青達巴林巴爾等，曾連電林彪，請其派兵援助。但毛派口是心非，而國軍又受文化革命小組及西藏上遊叛亂，向林彪提出「緊急救援」。

【台北廿一日中央社電】據敵後消息，西藏地區匪軍與國軍相持不下，情勢極緊張。毛派已電北平「紅衛兵」第三司令部，要求速派一大隊去安撫。敵後消息說，拉薩方面匪軍，挑起「暴風雪」的扎亂，已有百分之六十以上的人參加門鬥，造成叛亂。巴青達巴林巴爾等，曾連電林彪，請其派兵援助。但毛派口是心非，而國軍又受文化革命小組及西藏上遊叛亂，向林彪提出「緊急救援」。

由武裝共軍三人領導，  
 於前十二月九日晚  
 入，因不達中共的暴行  
 但，屠殺共一百七十餘  
 屠殺共，我華等地的傷  
 由南共軍，於前月  
 他們逃出重慶北平，  
 時，被共軍三、五名及  
 青年團夥將之亡命  
 連擊斃，無傷亡之共  
 擊立即開槍逼退，重擊  
 搭回省城，俾十四人與

清貨大減價  
 (一月卅日至三月八日)  
 星期六休息，星期日(三  
 月五日)只在九龍分店下午  
 一時至七時  
 照常營業，

大批來路  
 鞋  
 每對  
 \$10.  
 (價原)  
 \$22.50.

WLVN  
 名廠  
 每對  
 \$68.

批發零售  
 九龍分店  
 九龍分店  
 九龍分店

店舖  
 東區一街中港香  
 上舖電話自請  
 二五七二二式：話電

慕  
 慕

集古齋  
主辦  
春節書畫展覽



三羊開泰 任伯年作

日期：元月卅日至二月四日上午十時至下午六時  
地址：香港大道中十號中和行二樓

美美

司公限有(貨百童兒)

季冬

大減價

絨襪 毛衣 又平 又靚 買衫 過年 正合 其時

行生道余號七卅中道大：店港  
道數鄉角旺：店總

香港電視廣播台

向日訂購發射機

**今年六月底以前交貨**

(東京三十日時事新報)據日本電氣公司今日宣佈。香港上海同政公司向該廠訂購廣播機二座。計有二百瓦特及五百瓦特(特種特別)電燈廣播機二座。一百瓦特及五十瓦特電燈廣播機各一座。電報機播送發報機六座。天線六個等設備。價值一萬日元。定於六月月底前交貨。付給初次定金約自一月內交付。又本月輸出四月分廣告費。此後定期。

旺角區

現成樓宇  
唐樓之王

彌  
街  
樓

彌街 71 • 73 號

即日  
入伙

旺區  
年期長  
分戶獨立水錶  
每層二萬餘起

**大隆** 建築置業有限公司  
香港大道中余道生行二〇八室  
電話：221563 221564

# 厦大鐘金

即  
可  
入  
伙

香港分城街、謝契道交界  
東城戲院對面

租  
售  
均  
可

全座商業樓宇

沒有住宅滲雜

——最適合——

社團·會所·俱樂部  
酒樓·學校·寫字樓

——大小任擇——

淨肉每呎租七毫半

尺碼大小任從裁剪

利興置業有限公司

香港德輔道中一〇〇五號  
電話：237885 235587

本公司旺角分行自建行址落成。定二月二日，  
遷至新址營業。并擴充鐘表業務。謹此奉告。敬請  
移玉

周生生金行有限公司謹啟

(公事行格式)

旺角分行新址：上海街  
631  
633號

[illegible]

大昌現貨


長沙灣道 263-267 欽州街口

大樹何南·有入伙紙  
每層四伙·舒適寧靜  
定金一成·長期付款  
利息全免·譬如交租  
旺鋪連租·售價特平

大昌建築有限公司

地址：大馬路一、二、三、四、五、六、七、八、九、十、十一、十二、十三、十四、十五、十六、十七、十八、十九、二十、二十一、二十二、二十三、二十四、二十五、二十六、二十七、二十八、二十九、三十、三十一、三十二、三十三、三十四、三十五、三十六、三十七、三十八、三十九、四十、四十一、四十二、四十三、四十四、四十五、四十六、四十七、四十八、四十九、五十、五十一、五十二、五十三、五十四、五十五、五十六、五十七、五十八、五十九、六十、六十一、六十二、六十三、六十四、六十五、六十六、六十七、六十八、六十九、七十、七十一、七十二、七十三、七十四、七十五、七十六、七十七、七十八、七十九、八十、八十一、八十二、八十三、八十四、八十五、八十六、八十七、八十八、八十九、九十、九十一、九十二、九十三、九十四、九十五、九十六、九十七、九十八、九十九、一百

230139 · 230130

**慢**  **葉**

區分龍九 五公限有

樓二樓大演海 接號號理九  
：話電 號七廿  
八八式一七六 九八四七六六

大 批 來 路

**鞋**

每對 每對  
\$65. - \$10.  
(價原)  
\$225. - \$50. -

大樓、西服、套裝、冷衫、特  
價出品、仙衫比成本更低、  
每件 \$10. 起、游泳衣、對折、手袋  
八折及對折、異、法、新裝  
絲襪八折。

**照常營業**

第一〇一號中港市  
上機電動自由請  
二五七七二式：話電

店 鋪

（一月卅日至二月八日）  
星期六休息，星期日（二  
月五日）只在九龍分店下午  
一時至七時



# 中共在北平法使館前 舉行反法大示威

## 高呼打倒狗頭戴高樂口號 法拒絕接受北平抗議照會

【北平一日路透電】數千人於昨晨在北平法使館前舉行反法大示威，高呼打倒狗頭戴高樂口號，並向法使館投擲磚石。示威者表示，法政府拒絕接受北平抗議照會，是法政府對中國人民之敵對行為。示威者並表示，將繼續舉行抗議行動，直至法政府接受北平抗議照會為止。

【法使館發言人表示】法政府已收到北平抗議照會，但法政府拒絕接受該照會。法政府發言人表示，法政府已多次向中國政府提出抗議，但中國政府均未予理會。法政府發言人並表示，法政府將繼續向中國政府提出抗議，直至中國政府接受法政府之抗議為止。

# 自稱學生受殘害 中共再向蘇抗議

## 並請在各地舉行反蘇示威

【北平一日路透電】中共再向蘇聯政府提出抗議，指責蘇聯政府殘害學生。中共並請在各地舉行反蘇示威，以抗議蘇聯政府之殘暴行為。中共並表示，將繼續向蘇聯政府提出抗議，直至蘇聯政府停止殘害學生為止。

【蘇聯政府發言人表示】蘇聯政府已收到中共抗議照會，但蘇聯政府拒絕接受該照會。蘇聯政府發言人表示，蘇聯政府已多次向中共提出抗議，但中共均未予理會。蘇聯政府發言人並表示，蘇聯政府將繼續向中共提出抗議，直至中共停止殘害學生為止。

# 確保司法獨立 肅清貪官污吏

## 對「油商行賄案」處理已樹立一個良好榜樣

【北平一日路透電】北平市政府昨日宣佈，將確保司法獨立，並肅清貪官污吏。市政府並表示，將對「油商行賄案」進行處理，以樹立一個良好榜樣。市政府並表示，將繼續肅清貪官污吏，以確保司法獨立。

【北平市政府發言人表示】北平市政府已收到中共抗議照會，但北平市政府拒絕接受該照會。北平市政府發言人表示，北平市政府已多次向中共提出抗議，但中共均未予理會。北平市政府發言人並表示，北平市政府將繼續向中共提出抗議，直至中共停止殘害學生為止。

### 周恩來促擁毛派 接管「國家」政權

【北平一日路透電】周恩來昨日在北平表示，將促擁毛派接管「國家」政權。周恩來並表示，毛派將接管「國家」政權，並繼續領導中國人民進行革命。

### 毛澤東之靈中共軍 壓制青島反毛分子

【北平一日路透電】毛澤東之靈中共軍昨日在北平表示，將壓制青島反毛分子。毛澤東並表示，反毛分子將被壓制，並繼續領導中國人民進行革命。

### 英鎊再上升 史超域稱約已收效

【倫敦一日路透電】英鎊昨日上升，史超域稱約已收效。史超域並表示，英鎊上升是約已收效之結果。

### 輸入飼料用玉米造成人爲缺乏 台畜牧業向蔣總統呼籲

【台北一日路透電】輸入飼料用玉米造成人爲缺乏，台畜牧業向蔣總統呼籲。畜牧業並表示，蔣總統應採取措施，以解決飼料缺乏問題。

### 蘇火車人員自稱被擊受傷 蘇火車人員自稱被擊受傷

【莫斯科一日路透電】蘇火車人員昨日在北平表示，自稱被擊受傷。蘇火車人員並表示，將繼續領導中國人民進行革命。

### 美太空船形製模型 試驗時又告失事

【華盛頓一日路透電】美太空船形製模型昨日在北平表示，試驗時又告失事。美太空船形製模型並表示，將繼續試驗，以確保太空船之安全。

### 東南無線電專招男女生 東南無線電專招男女生

【南京一日路透電】東南無線電專招男女生，東南無線電專招男女生。東南無線電並表示，將繼續招收男女生，以擴大招生範圍。

### 中西英文書院

續招插班生

英文中學	英文小學	幼雅園
上午八時至十二時	上午八時至十二時	上午八時至十二時
下午二時至六時	下午二時至六時	下午二時至六時

校址：北平法租界四十四號路

### 廠商佳音

外幣常備大量現金，高價收購男女衣服，童裝現貨，如各廠商備有現貨，欲求高價出售者，請將樣本及價格送本公司與謝面洽。

BOYTEX ENTERPRISES

香港都利街印利行十八號

電話：二二八八九二

### 承銀主命貴重物業出投

承銀主命貴重物業出投，承銀主命貴重物業出投。承銀主命貴重物業出投，承銀主命貴重物業出投。

### 東南無線電專招男女生

東南無線電專招男女生，東南無線電專招男女生。東南無線電並表示，將繼續招收男女生，以擴大招生範圍。

### 天勵精英文中學招生

天勵精英文中學招生，天勵精英文中學招生。天勵精英文中學並表示，將繼續招收男女生，以擴大招生範圍。

### 靜宜女子中學

靜宜女子中學，靜宜女子中學。靜宜女子中學並表示，將繼續招收男女生，以擴大招生範圍。

### 甘迺迪英文書院

甘迺迪英文書院，甘迺迪英文書院。甘迺迪英文書院並表示，將繼續招收男女生，以擴大招生範圍。

### 巴域中學

巴域中學，巴域中學。巴域中學並表示，將繼續招收男女生，以擴大招生範圍。

### 信義中學

信義中學，信義中學。信義中學並表示，將繼續招收男女生，以擴大招生範圍。

### 香港賽馬會

香港賽馬會，香港賽馬會。香港賽馬會並表示，將繼續招收男女生，以擴大招生範圍。

### 承銀主命貴重物業出投

承銀主命貴重物業出投，承銀主命貴重物業出投。承銀主命貴重物業出投，承銀主命貴重物業出投。

### 香港賽馬會

香港賽馬會，香港賽馬會。香港賽馬會並表示，將繼續招收男女生，以擴大招生範圍。

### 信義中學

信義中學，信義中學。信義中學並表示，將繼續招收男女生，以擴大招生範圍。

### 東南無線電專招男女生

東南無線電專招男女生，東南無線電專招男女生。東南無線電並表示，將繼續招收男女生，以擴大招生範圍。

### 天勵精英文中學招生

天勵精英文中學招生，天勵精英文中學招生。天勵精英文中學並表示，將繼續招收男女生，以擴大招生範圍。



# 布拉格電台廣播 中共倘遭受攻擊 捷克無援助義務

## 肯南稱美應利用機會爭取蘇聯

【路透社倫敦二十日電】捷克電台廣播，中共倘遭受攻擊，捷克無援助義務。肯南氏在廣播中，曾稱美應利用機會爭取蘇聯。

# 西方三同盟國宣佈 決在東西德各邊境 加強巡邏保護難民

【路透社倫敦二十日電】西方三同盟國，今日宣佈，決在東西德各邊境，加強巡邏保護難民。

# 倫敦一珠寶行 被竊去黃金鑽石 價值二十五萬鎊

【路透社倫敦二十日電】倫敦一珠寶行，今日宣佈，被竊去黃金鑽石，價值二十五萬鎊。

# 美上月黃金儲備 減二千八百萬元

【路透社華盛頓二十日電】美上月黃金儲備，減二千八百萬元。

# 英改革十進幣制 仍採用鎊為單位

【路透社倫敦二十日電】英改革十進幣制，仍採用鎊為單位。

# 法國共黨煽動工會 巴黎昨大罷工

【路透社巴黎二十日電】法國共黨煽動工會，巴黎昨大罷工。



三戰名將空軍總司令阿加汗，昨日在倫敦，與英政府官員會談。阿加汗氏在戰中，曾立有戰功。其妻在倫敦，與阿加汗氏同住。

## 阿加汗猶未得佳偶

這位三戰名將空軍總司令阿加汗，昨日在倫敦，與英政府官員會談。阿加汗氏在戰中，曾立有戰功。其妻在倫敦，與阿加汗氏同住。

## 離婚案多屬弄假成真

本文作者西拉·雅各生，曾任精神衛生和婚姻顧問多年，在這方面都有成就。他曾任紐約市衛生局顧問，並與朱利安·阿加汗合著「少年人性行為」一書，是男女問題的權威。

## 你知道：反毛兩派實力較大？

政治：反毛兩派實力較大？

## 一週時事測驗

政治：一週時事測驗

## 國際剪影

國際剪影

## 你知道：北約與法國成立什麼協議？

你知道：北約與法國成立什麼協議？



# 「黨骨白」 索勒單打人婦向 警探安排香餌 疑犯取款就擒

【本報訊】一名涉嫌「白黨」名義向一婦人勒索的疑犯，昨日在長沙路一間小茶館內，被警探安排香餌，疑犯取款就擒。該名疑犯，姓白，名骨，年約三十歲，廣東人，現年三十三歲。他於上月廿四日，向一婦人勒索，被警探發現，隨即拘捕。昨日，警探安排香餌，疑犯取款就擒。該名疑犯，姓白，名骨，年約三十歲，廣東人，現年三十三歲。他於上月廿四日，向一婦人勒索，被警探發現，隨即拘捕。昨日，警探安排香餌，疑犯取款就擒。

## 四囚犯打鬥 名被刺傷

【本報訊】赤柱監獄內，四名囚犯昨日發生打鬥，其中一名囚犯被刺傷。據悉，這四名囚犯分別來自不同的監獄，昨日在監獄內發生爭執，隨即演變成打鬥。其中一名囚犯被刺傷，傷勢較重，已被送往醫院治療。目前，這四名囚犯均被關押在監獄內，等待進一步處理。

## 農曆新年 班加車火

【本報訊】九龍鐵路局昨日宣佈，農曆新年期間，班加車火將有所調整。據悉，由於農曆新年期間，乘客流量較平時為低，鐵路局決定調整班加車火的時間和班次。具體調整情況如下：一、由九龍開往香港的班加車火，將於正月初一、初二、初三、初四、初五、初六、初七、初八、初九、初十、十一、十二、十三、十四、十五、十六、十七、十八、十九、二十、二十一、二十二、二十三、二十四、二十五、二十六、二十七、二十八、二十九、三十日，每日開行一班。二、由香港開往九龍的班加車火，將於正月初一、初二、初三、初四、初五、初六、初七、初八、初九、初十、十一、十二、十三、十四、十五、十六、十七、十八、十九、二十、二十一、二十二、二十三、二十四、二十五、二十六、二十七、二十八、二十九、三十日，每日開行一班。

## 牧師弟同被車撞斃 判可將天今

【本報訊】九龍彌敦道發生的一宗車禍，昨日在法院宣判。被告被判可將天今。這宗車禍發生於去年十二月二十二日，一名牧師弟同被一輛汽車撞斃。被告辯稱，其當時正處於緊急狀態，無法控制汽車。法院在審理後認為，被告的行為已構成過失，應負法律責任。因此，法院判決被告可將天今。

## 英派專家來港 製地質調查圖

【本報訊】英國政府昨日宣佈，將派出一支專家小組來港，負責製地質調查圖。這支專家小組將由英國地質調查局派出的專家組成，他們將在香港進行地質調查，並製地質調查圖。這項工作將有助於香港政府更好地了解香港的地質情況，並為香港的建設提供參考。

## 愛斯德威威絲夫婦 由美抵港參加拍片

【本報訊】著名影星愛斯德威威絲夫婦，昨日由美國抵達香港，參加拍片。愛斯德威威絲夫婦是美國著名的影星，他們曾多次在好萊塢拍片。此次來港，是應香港電影公司的邀請，來港拍片。愛斯德威威絲夫婦在香港期間，將與當地的演員合作，拍攝一部電影。預計該電影將於近期內上映。



## 青商會新職員 餐聚職就行舉

【本報訊】香港青年商會昨日舉行新職員餐聚，慶祝新職員就職。餐聚由會長主持，並邀請了多位嘉賓參加。餐聚氣氛熱烈，新職員表示將竭誠為會員服務，為青商會的發展貢獻力量。

## 破獲來源證例 商行被判罰 二十五萬元

【本報訊】一間商行因違反來源證例，被法院判罰二十五萬元。這宗案件涉及一間商行，該商行被指控違反了來源證例，即未能提供貨物的真實來源。法院在審理後認為，該商行的行為已構成違法，應受法律制裁。因此，法院判決該商行罰款二十五萬元。

## 廣州發生奪權血鬥 兩人派系互有死傷

【本報訊】廣州昨日發生一宗奪權血鬥，兩名派系成員互有死傷。據悉，這宗血鬥發生在廣州的一條街道，兩名派系成員因爭奪權力而發生衝突，隨即演變成血鬥。其中一名派系成員被殺害，另一名派系成員受傷。目前，警方正在調查這宗血鬥的起因和經過。

## 私家車衝入地坑內 電話技工一死一傷

【本報訊】一輛私家車昨日衝入地坑內，造成兩名電話技工死亡，一人受傷。據悉，這輛私家車是在行駛過程中失控，衝入了地坑內。車上的一名司機和兩名電話技工隨之墜入地坑。其中兩名電話技工當場死亡，另一名電話技工受傷。目前，警方正在調查這宗事故的起因和經過。

## 葵涌一宗嚴重車禍 電話技工一死一傷

【本報訊】葵涌昨日發生一宗嚴重車禍，造成兩名電話技工死亡，一人受傷。據悉，這宗車禍發生在葵涌的一條街道，一輛私家車與一輛貨車相撞。車上的一名司機和兩名電話技工隨之墜入地坑。其中兩名電話技工當場死亡，另一名電話技工受傷。目前，警方正在調查這宗事故的起因和經過。

## 愛斯德威威絲夫婦 由美抵港參加拍片

【本報訊】著名影星愛斯德威威絲夫婦，昨日由美國抵達香港，參加拍片。愛斯德威威絲夫婦是美國著名的影星，他們曾多次在好萊塢拍片。此次來港，是應香港電影公司的邀請，來港拍片。愛斯德威威絲夫婦在香港期間，將與當地的演員合作，拍攝一部電影。預計該電影將於近期內上映。

## 破獲來源證例 商行被判罰 二十五萬元

【本報訊】一間商行因違反來源證例，被法院判罰二十五萬元。這宗案件涉及一間商行，該商行被指控違反了來源證例，即未能提供貨物的真實來源。法院在審理後認為，該商行的行為已構成違法，應受法律制裁。因此，法院判決該商行罰款二十五萬元。

## 廣州發生奪權血鬥 兩人派系互有死傷

【本報訊】廣州昨日發生一宗奪權血鬥，兩名派系成員互有死傷。據悉，這宗血鬥發生在廣州的一條街道，兩名派系成員因爭奪權力而發生衝突，隨即演變成血鬥。其中一名派系成員被殺害，另一名派系成員受傷。目前，警方正在調查這宗血鬥的起因和經過。

## 私家車衝入地坑內 電話技工一死一傷

【本報訊】一輛私家車昨日衝入地坑內，造成兩名電話技工死亡，一人受傷。據悉，這輛私家車是在行駛過程中失控，衝入了地坑內。車上的一名司機和兩名電話技工隨之墜入地坑。其中兩名電話技工當場死亡，另一名電話技工受傷。目前，警方正在調查這宗事故的起因和經過。

## 葵涌一宗嚴重車禍 電話技工一死一傷

【本報訊】葵涌昨日發生一宗嚴重車禍，造成兩名電話技工死亡，一人受傷。據悉，這宗車禍發生在葵涌的一條街道，一輛私家車與一輛貨車相撞。車上的一名司機和兩名電話技工隨之墜入地坑。其中兩名電話技工當場死亡，另一名電話技工受傷。目前，警方正在調查這宗事故的起因和經過。



## 亞米茄海霸表

是馳譽世界的體育名表

嚴格的大氣壓力及防水試驗

證明亞米茄海霸表

堅固可靠，準確耐用

此項嚴格的試驗，是亞米茄廠所獨有的特殊設計，它相當於將一隻手錶投入深達100英尺深水中，又突然將它提升到海面，而機件運行，依然正常，所報時刻，始終準確。

亞米茄海霸表所採用的上項嚴格試驗，在亞米茄廠，每天都在進行，試驗過程中，在壓力變更，等於將一隻手錶從三倍之大氣壓力中，突然移至局部真空狀態，其運動之劇烈，不可言喻。此種試驗，是通過亞米茄廠所特設之計之仿造大氣變壓儀來進行的，這是亞米茄廠獨步創舉，在世界上任何地方，尚無此種最新設備。

每一亞米茄海霸表，均須經過十七種不同壓力之嚴格試驗，歷時四十五分鐘，以保證海霸表之堅固耐用，足以抵受在高空或深水中可能遇到之壓力變化。

亞米茄為什麼不惜重資，不畏艱鉅，要進行如斯手錶試驗而又費用浩大的試驗，其理由，是海霸表的機件，非常準確和精巧，必須配合特殊堅固的表壳，來保護此種精密的機件，通過各種過程的壓力試驗，其目的在保證亞米茄海霸表能夠承受一切體育活動中的繁重任務。

並長期保持其堅固耐用，及高度準確的優良質素。

因此，毫無疑問，亞米茄海霸表，是世界上最受歡迎的體育名表，不論跳傘員、潛水員、登山專家、賽車英雄，以及其他從事各種體育活動的人士，對於亞米茄海霸表的優良性能，莫不交口稱譽，一致褒揚。

總有一天，閣下亦將以擁有亞米茄表為榮。

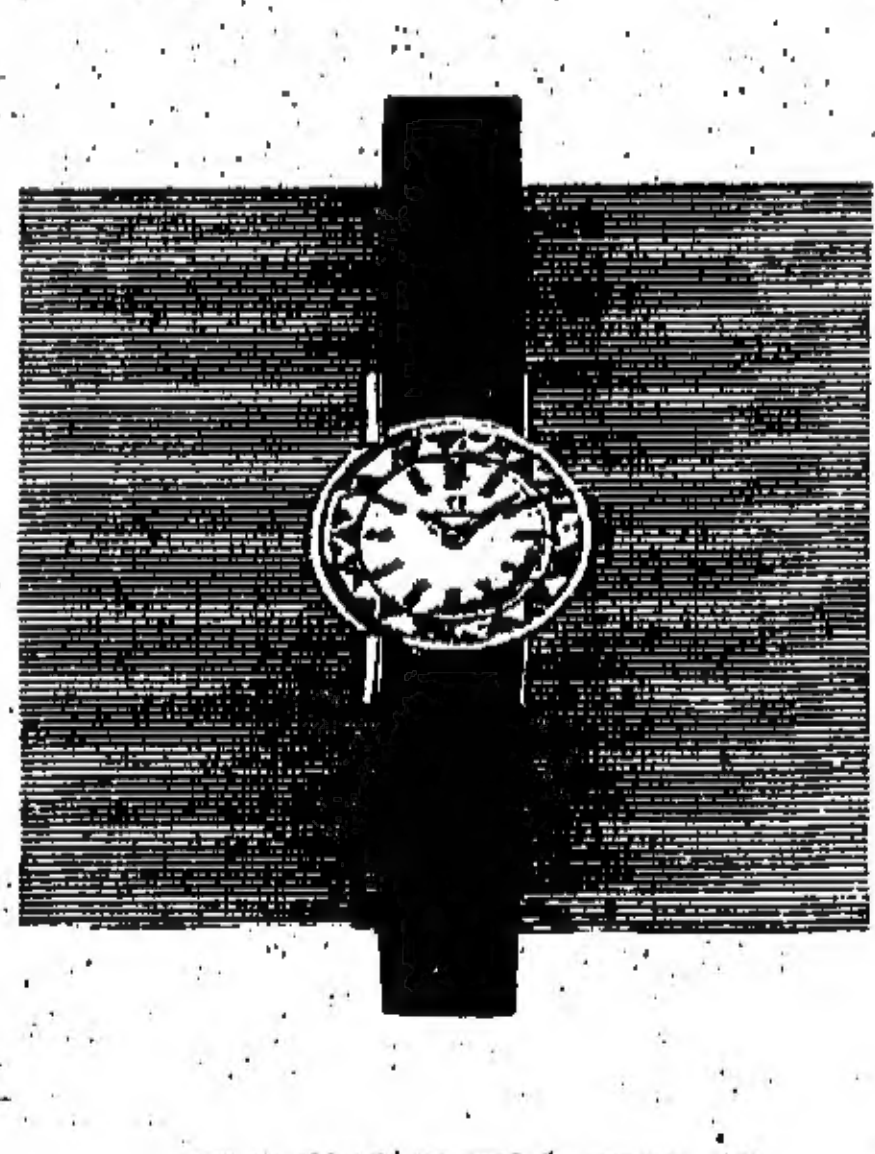
所有各種款式之亞米茄海霸表，均屬防水，適宜及運動，另有日曆及自動上鍊款式，以供選擇。

18K金壳，金圈，包金，及不銹鋼壳款式，均備。

165-003款式：無日曆裝  
全不銹鋼壳.....港幣 350元  
14K 金圈不銹鋼底..... 440元  
166-003款式：有日曆裝  
全不銹鋼壳.....港幣 400元  
14K 金圈不銹鋼底..... 480元  
18K 金壳..... 900元



亞米茄座天文台日曆表  
自動上鍊，防水，避磁，避震，18K金壳，金圈，或不銹鋼壳均備。  
由港幣 590元起



亞米茄寶石型女庄表  
人工上鍊，避磁，避震，鑲寶石型表面玻璃，18K金壳，包金壳，或不銹鋼壳均備。  
由港幣 340元起



亞米茄海霸「蝶飛」牌型表  
自動上鍊，防水，避磁，避震，18K金壳，金圈，或不銹鋼壳均備。  
由港幣 425元起

香港怡和大厦八四號  
**安天時洋行**  
請認明亞米茄海霸表商標及亞米茄海霸表商標，以免誤購偽品。  
地址：香港怡和大厦八四號

**OMEGA**  
OFFICIAL AGENT  
所有亞米茄海霸表皆由原廠直接運到，絕無冒牌之虞。  
此正式亞米茄海霸表商標，請認明，以免誤購偽品。

亞米茄表 馳譽世界 一致推崇

總代理：安天時洋行 **OMEGA TISSOT** 地址：怡和大厦八四號 電話：二二二一七六



**好頭要親腳**

**閣大壹樓招租**  
A 旺角上海街831-833 B 紅磡馬場街99-101  
租金 \$625 按全三個月(最適合醫務所用)  
(能當本公司特約醫生者租金優待)  
知租：周生金行地產科 868281 吳主任洽



# 谷正綱高信斥葡澳違反人權

## 遣逃澳難胞回共區

### 間接成爲共黨幫兇

促放棄不當措施 歡迎澳僑胞赴台

【中央社訊】中國政府外交部發言人谷正綱，今日在外交部新聞記者招待會中，對葡澳當局在澳門及葡屬帝力，採取不當措施，違反人權，並遣逃難胞回共區，間接成爲共黨幫兇，表示嚴重不滿。谷氏指出，葡澳當局之上述舉動，不僅損害中國主權，且對澳門之和平與穩定，造成嚴重威脅。他呼籲葡澳當局，應立即停止上述不當措施，並歡迎澳門僑胞，隨時返回台灣，以維護其合法權益。

# 港澳來往旅客 仍未回復正常

往年此時客輪爆棚現在僅得六成

澳政府續宣佈封閉兩個自由團體

【本報訊】港澳來往旅客，自去年十二月起，因受國際形勢影響，至今仍未回復正常。據統計，往年此時客輪爆棚，現在僅得六成。此外，澳政府續宣佈封閉兩個自由團體，進一步加劇了港澳來往的不暢。

【本報訊】澳門政府昨日宣佈，將封閉兩個自由團體，分別是「澳門自由黨」及「澳門民主黨」。此舉引起各界關注，認為此舉將損害澳門之民主自由。

【本報訊】澳門政府昨日宣佈，將封閉兩個自由團體，分別是「澳門自由黨」及「澳門民主黨」。此舉引起各界關注，認為此舉將損害澳門之民主自由。

【本報訊】澳門政府昨日宣佈，將封閉兩個自由團體，分別是「澳門自由黨」及「澳門民主黨」。此舉引起各界關注，認為此舉將損害澳門之民主自由。

【本報訊】澳門政府昨日宣佈，將封閉兩個自由團體，分別是「澳門自由黨」及「澳門民主黨」。此舉引起各界關注，認為此舉將損害澳門之民主自由。

【本報訊】澳門政府昨日宣佈，將封閉兩個自由團體，分別是「澳門自由黨」及「澳門民主黨」。此舉引起各界關注，認為此舉將損害澳門之民主自由。

【本報訊】澳門政府昨日宣佈，將封閉兩個自由團體，分別是「澳門自由黨」及「澳門民主黨」。此舉引起各界關注，認為此舉將損害澳門之民主自由。

【本報訊】澳門政府昨日宣佈，將封閉兩個自由團體，分別是「澳門自由黨」及「澳門民主黨」。此舉引起各界關注，認為此舉將損害澳門之民主自由。

【本報訊】澳門政府昨日宣佈，將封閉兩個自由團體，分別是「澳門自由黨」及「澳門民主黨」。此舉引起各界關注，認為此舉將損害澳門之民主自由。

【本報訊】澳門政府昨日宣佈，將封閉兩個自由團體，分別是「澳門自由黨」及「澳門民主黨」。此舉引起各界關注，認為此舉將損害澳門之民主自由。

【本報訊】澳門政府昨日宣佈，將封閉兩個自由團體，分別是「澳門自由黨」及「澳門民主黨」。此舉引起各界關注，認為此舉將損害澳門之民主自由。

【本報訊】澳門政府昨日宣佈，將封閉兩個自由團體，分別是「澳門自由黨」及「澳門民主黨」。此舉引起各界關注，認為此舉將損害澳門之民主自由。

【本報訊】澳門政府昨日宣佈，將封閉兩個自由團體，分別是「澳門自由黨」及「澳門民主黨」。此舉引起各界關注，認為此舉將損害澳門之民主自由。

【本報訊】澳門政府昨日宣佈，將封閉兩個自由團體，分別是「澳門自由黨」及「澳門民主黨」。此舉引起各界關注，認為此舉將損害澳門之民主自由。

【本報訊】澳門政府昨日宣佈，將封閉兩個自由團體，分別是「澳門自由黨」及「澳門民主黨」。此舉引起各界關注，認為此舉將損害澳門之民主自由。

【本報訊】澳門政府昨日宣佈，將封閉兩個自由團體，分別是「澳門自由黨」及「澳門民主黨」。此舉引起各界關注，認為此舉將損害澳門之民主自由。

【本報訊】澳門政府昨日宣佈，將封閉兩個自由團體，分別是「澳門自由黨」及「澳門民主黨」。此舉引起各界關注，認為此舉將損害澳門之民主自由。

【本報訊】澳門政府昨日宣佈，將封閉兩個自由團體，分別是「澳門自由黨」及「澳門民主黨」。此舉引起各界關注，認為此舉將損害澳門之民主自由。

【本報訊】澳門政府昨日宣佈，將封閉兩個自由團體，分別是「澳門自由黨」及「澳門民主黨」。此舉引起各界關注，認為此舉將損害澳門之民主自由。

【本報訊】澳門政府昨日宣佈，將封閉兩個自由團體，分別是「澳門自由黨」及「澳門民主黨」。此舉引起各界關注，認為此舉將損害澳門之民主自由。

【本報訊】澳門政府昨日宣佈，將封閉兩個自由團體，分別是「澳門自由黨」及「澳門民主黨」。此舉引起各界關注，認為此舉將損害澳門之民主自由。

【本報訊】澳門政府昨日宣佈，將封閉兩個自由團體，分別是「澳門自由黨」及「澳門民主黨」。此舉引起各界關注，認為此舉將損害澳門之民主自由。

【本報訊】澳門政府昨日宣佈，將封閉兩個自由團體，分別是「澳門自由黨」及「澳門民主黨」。此舉引起各界關注，認為此舉將損害澳門之民主自由。

【本報訊】澳門政府昨日宣佈，將封閉兩個自由團體，分別是「澳門自由黨」及「澳門民主黨」。此舉引起各界關注，認為此舉將損害澳門之民主自由。

【本報訊】澳門政府昨日宣佈，將封閉兩個自由團體，分別是「澳門自由黨」及「澳門民主黨」。此舉引起各界關注，認為此舉將損害澳門之民主自由。

【本報訊】澳門政府昨日宣佈，將封閉兩個自由團體，分別是「澳門自由黨」及「澳門民主黨」。此舉引起各界關注，認為此舉將損害澳門之民主自由。

【本報訊】澳門政府昨日宣佈，將封閉兩個自由團體，分別是「澳門自由黨」及「澳門民主黨」。此舉引起各界關注，認為此舉將損害澳門之民主自由。

【本報訊】澳門政府昨日宣佈，將封閉兩個自由團體，分別是「澳門自由黨」及「澳門民主黨」。此舉引起各界關注，認為此舉將損害澳門之民主自由。

【本報訊】澳門政府昨日宣佈，將封閉兩個自由團體，分別是「澳門自由黨」及「澳門民主黨」。此舉引起各界關注，認為此舉將損害澳門之民主自由。



圖爲粵籍紅星陳寶珠。

# 本港廣播事業 進入新階段

【本報訊】香港廣播事業，自一九五九年以來，已進入一個新階段。隨著廣播電視之普及，廣播事業之重要性日益增加。本港廣播事業，在過去一年中，取得了長足之進步，節目內容更加豐富，技術設備不斷更新。未來，本港廣播事業將繼續努力，為市民提供更多、更好之節目。

【本報訊】香港廣播事業，自一九五九年以來，已進入一個新階段。隨著廣播電視之普及，廣播事業之重要性日益增加。本港廣播事業，在過去一年中，取得了長足之進步，節目內容更加豐富，技術設備不斷更新。未來，本港廣播事業將繼續努力，為市民提供更多、更好之節目。

【本報訊】香港廣播事業，自一九五九年以來，已進入一個新階段。隨著廣播電視之普及，廣播事業之重要性日益增加。本港廣播事業，在過去一年中，取得了長足之進步，節目內容更加豐富，技術設備不斷更新。未來，本港廣播事業將繼續努力，為市民提供更多、更好之節目。

【本報訊】香港廣播事業，自一九五九年以來，已進入一個新階段。隨著廣播電視之普及，廣播事業之重要性日益增加。本港廣播事業，在過去一年中，取得了長足之進步，節目內容更加豐富，技術設備不斷更新。未來，本港廣播事業將繼續努力，為市民提供更多、更好之節目。

【本報訊】香港廣播事業，自一九五九年以來，已進入一個新階段。隨著廣播電視之普及，廣播事業之重要性日益增加。本港廣播事業，在過去一年中，取得了長足之進步，節目內容更加豐富，技術設備不斷更新。未來，本港廣播事業將繼續努力，為市民提供更多、更好之節目。

【本報訊】香港廣播事業，自一九五九年以來，已進入一個新階段。隨著廣播電視之普及，廣播事業之重要性日益增加。本港廣播事業，在過去一年中，取得了長足之進步，節目內容更加豐富，技術設備不斷更新。未來，本港廣播事業將繼續努力，為市民提供更多、更好之節目。

【本報訊】香港廣播事業，自一九五九年以來，已進入一個新階段。隨著廣播電視之普及，廣播事業之重要性日益增加。本港廣播事業，在過去一年中，取得了長足之進步，節目內容更加豐富，技術設備不斷更新。未來，本港廣播事業將繼續努力，為市民提供更多、更好之節目。

【本報訊】香港廣播事業，自一九五九年以來，已進入一個新階段。隨著廣播電視之普及，廣播事業之重要性日益增加。本港廣播事業，在過去一年中，取得了長足之進步，節目內容更加豐富，技術設備不斷更新。未來，本港廣播事業將繼續努力，為市民提供更多、更好之節目。

【本報訊】香港廣播事業，自一九五九年以來，已進入一個新階段。隨著廣播電視之普及，廣播事業之重要性日益增加。本港廣播事業，在過去一年中，取得了長足之進步，節目內容更加豐富，技術設備不斷更新。未來，本港廣播事業將繼續努力，為市民提供更多、更好之節目。

【本報訊】香港廣播事業，自一九五九年以來，已進入一個新階段。隨著廣播電視之普及，廣播事業之重要性日益增加。本港廣播事業，在過去一年中，取得了長足之進步，節目內容更加豐富，技術設備不斷更新。未來，本港廣播事業將繼續努力，為市民提供更多、更好之節目。

【本報訊】香港廣播事業，自一九五九年以來，已進入一個新階段。隨著廣播電視之普及，廣播事業之重要性日益增加。本港廣播事業，在過去一年中，取得了長足之進步，節目內容更加豐富，技術設備不斷更新。未來，本港廣播事業將繼續努力，為市民提供更多、更好之節目。

【本報訊】香港廣播事業，自一九五九年以來，已進入一個新階段。隨著廣播電視之普及，廣播事業之重要性日益增加。本港廣播事業，在過去一年中，取得了長足之進步，節目內容更加豐富，技術設備不斷更新。未來，本港廣播事業將繼續努力，為市民提供更多、更好之節目。

【本報訊】香港廣播事業，自一九五九年以來，已進入一個新階段。隨著廣播電視之普及，廣播事業之重要性日益增加。本港廣播事業，在過去一年中，取得了長足之進步，節目內容更加豐富，技術設備不斷更新。未來，本港廣播事業將繼續努力，為市民提供更多、更好之節目。

【本報訊】香港廣播事業，自一九五九年以來，已進入一個新階段。隨著廣播電視之普及，廣播事業之重要性日益增加。本港廣播事業，在過去一年中，取得了長足之進步，節目內容更加豐富，技術設備不斷更新。未來，本港廣播事業將繼續努力，為市民提供更多、更好之節目。

【本報訊】香港廣播事業，自一九五九年以來，已進入一個新階段。隨著廣播電視之普及，廣播事業之重要性日益增加。本港廣播事業，在過去一年中，取得了長足之進步，節目內容更加豐富，技術設備不斷更新。未來，本港廣播事業將繼續努力，為市民提供更多、更好之節目。

【本報訊】香港廣播事業，自一九五九年以來，已進入一個新階段。隨著廣播電視之普及，廣播事業之重要性日益增加。本港廣播事業，在過去一年中，取得了長足之進步，節目內容更加豐富，技術設備不斷更新。未來，本港廣播事業將繼續努力，為市民提供更多、更好之節目。

【本報訊】香港廣播事業，自一九五九年以來，已進入一個新階段。隨著廣播電視之普及，廣播事業之重要性日益增加。本港廣播事業，在過去一年中，取得了長足之進步，節目內容更加豐富，技術設備不斷更新。未來，本港廣播事業將繼續努力，為市民提供更多、更好之節目。

【本報訊】香港廣播事業，自一九五九年以來，已進入一個新階段。隨著廣播電視之普及，廣播事業之重要性日益增加。本港廣播事業，在過去一年中，取得了長足之進步，節目內容更加豐富，技術設備不斷更新。未來，本港廣播事業將繼續努力，為市民提供更多、更好之節目。

【本報訊】香港廣播事業，自一九五九年以來，已進入一個新階段。隨著廣播電視之普及，廣播事業之重要性日益增加。本港廣播事業，在過去一年中，取得了長足之進步，節目內容更加豐富，技術設備不斷更新。未來，本港廣播事業將繼續努力，為市民提供更多、更好之節目。

【本報訊】香港廣播事業，自一九五九年以來，已進入一個新階段。隨著廣播電視之普及，廣播事業之重要性日益增加。本港廣播事業，在過去一年中，取得了長足之進步，節目內容更加豐富，技術設備不斷更新。未來，本港廣播事業將繼續努力，為市民提供更多、更好之節目。

【本報訊】香港廣播事業，自一九五九年以來，已進入一個新階段。隨著廣播電視之普及，廣播事業之重要性日益增加。本港廣播事業，在過去一年中，取得了長足之進步，節目內容更加豐富，技術設備不斷更新。未來，本港廣播事業將繼續努力，為市民提供更多、更好之節目。

【本報訊】香港廣播事業，自一九五九年以來，已進入一個新階段。隨著廣播電視之普及，廣播事業之重要性日益增加。本港廣播事業，在過去一年中，取得了長足之進步，節目內容更加豐富，技術設備不斷更新。未來，本港廣播事業將繼續努力，為市民提供更多、更好之節目。

【本報訊】香港廣播事業，自一九五九年以來，已進入一個新階段。隨著廣播電視之普及，廣播事業之重要性日益增加。本港廣播事業，在過去一年中，取得了長足之進步，節目內容更加豐富，技術設備不斷更新。未來，本港廣播事業將繼續努力，為市民提供更多、更好之節目。

【本報訊】香港廣播事業，自一九五九年以來，已進入一個新階段。隨著廣播電視之普及，廣播事業之重要性日益增加。本港廣播事業，在過去一年中，取得了長足之進步，節目內容更加豐富，技術設備不斷更新。未來，本港廣播事業將繼續努力，為市民提供更多、更好之節目。

【本報訊】香港廣播事業，自一九五九年以來，已進入一個新階段。隨著廣播電視之普及，廣播事業之重要性日益增加。本港廣播事業，在過去一年中，取得了長足之進步，節目內容更加豐富，技術設備不斷更新。未來，本港廣播事業將繼續努力，為市民提供更多、更好之節目。

【本報訊】香港廣播事業，自一九五九年以來，已進入一個新階段。隨著廣播電視之普及，廣播事業之重要性日益增加。本港廣播事業，在過去一年中，取得了長足之進步，節目內容更加豐富，技術設備不斷更新。未來，本港廣播事業將繼續努力，為市民提供更多、更好之節目。

### 天氣與潮水

今日天氣：多雲偶雨，氣溫：攝氏二十五至三十度。  
明日天氣：多雲偶雨，氣溫：攝氏二十五至三十度。  
後日天氣：多雲偶雨，氣溫：攝氏二十五至三十度。

### 銀行票據交換制度 今日起有變更

【本報訊】本港銀行票據交換制度，自今日起將有變更。根據新規定，銀行票據之交換時間將有所調整，以方便市民辦理業務。具體變更如下：  
(一) 銀行票據之交換時間，將由每日上午九時至下午四時，調整為每日上午十時至下午三時。  
(二) 銀行票據之交換地點，將由各銀行分行，調整為各銀行之指定交換處。  
(三) 銀行票據之交換手續，將由銀行職員負責辦理，調整為由指定之交換員負責辦理。

### 彩虹邨一婦人 抱數月大嬰孩 從十四樓跳下 婦人當場慘死嬰孩重傷

【本報訊】昨日下午，彩虹邨十四樓，發生一起慘劇。一名婦人抱著數月大之嬰孩，從十四樓跳下。婦人當場慘死，嬰孩重傷。警方接報後，立即趕到現場，並將婦人及嬰孩送往醫院救治。目前，警方正調查此事，並呼籲目擊者提供線索。

### 賽狗三天 下星期日晚停跑

【本報訊】本港賽狗活動，將於下星期日（即二月九日）晚上停跑。由於天氣原因，賽狗活動將暫停一天。具體安排如下：  
(一) 賽狗活動將於下星期日（即二月九日）晚上停跑。  
(二) 賽狗活動將於下星期一（即二月十日）晚上恢復。  
(三) 賽狗活動將於下星期二（即二月十一日）晚上恢復。

### 西區警署昨舉行開放日 展出 一切非法賭具供參觀 圖爲 其中一部分

【本報訊】西區警署昨日舉行開放日，展出一切非法賭具供參觀。圖爲其中一部分。警方表示，此次展出之非法賭具，包括骰子、牌、牌九等。警方呼籲市民，應遠離賭博，以免受騙。此外，警方亦將加強對非法賭博之打擊，以維護社會治安。

### 西區警署昨舉行開放日 展出 一切非法賭具供參觀 圖爲 其中一部分

【本報訊】西區警署昨日舉行開放日，展出一切非法賭具供參觀。圖爲其中一部分。警方表示，此次展出之非法賭具，包括骰子、牌、牌九等。警方呼籲市民，應遠離賭博，以免受騙。此外，警方亦將加強對非法賭博之打擊，以維護社會治安。

# WINCHESTER

美商 榮吉有限公司  
WINCHESTER ELECTRICAL LTD  
A DIVISION OF OLIN MATHIESON CHEMICAL CORPORATION, NEW YORK

## 今特委託 華美電器行有限公司

德輔道中一三五號 電話四四五三二三 四四八五九七

爲香港及澳門地區之 總代理今後各界人士 採購槍牌電池及電筒 請逕與 華美電器行有限公司 接洽爲荷此啟

# SANYO

## 三洋最新型洗衣機

SW 261 E 型

新穎適合大衆適用，洗滌迅速，省水省電，且具多種洗滌程序，可根據衣物之不同，選擇不同之洗滌程序。其外觀美觀大方，且具多種顏色可供選擇。其尺寸如下：  
SW 261 E 型：22 1/4" X 33" X 19 1/4" 高。

型號	特點	尺寸
SW 402 H 型	洗滌迅速，省水省電，且具多種洗滌程序。	22 1/4" X 33" X 19 1/4" 高
SW 121 型	洗滌迅速，省水省電，且具多種洗滌程序。	19 1/4" X 33" X 19 1/4" 高
SW 104 E 型	洗滌迅速，省水省電，且具多種洗滌程序。	22 1/4" X 33" X 19 1/4" 高
SW 118 A 型	洗滌迅速，省水省電，且具多種洗滌程序。	20 1/4" X 35" X 16 1/4" 高

達成電器公司 電話——225068 (3線) 各大電器公司均有代售















# 各業忙於結賬度歲 全面加緊催收賬項

【本報訊】農曆年關將近，各業收賬情形，異常忙碌，在平時大抵是年終結賬，而今年則因年終結賬，與年終結賬，兩者相結合，故各業收賬，均極加緊，惟中小廠歇業及退票，多，銀行及原料商賬項頗大，近日各業收賬期票，倍加審慎。

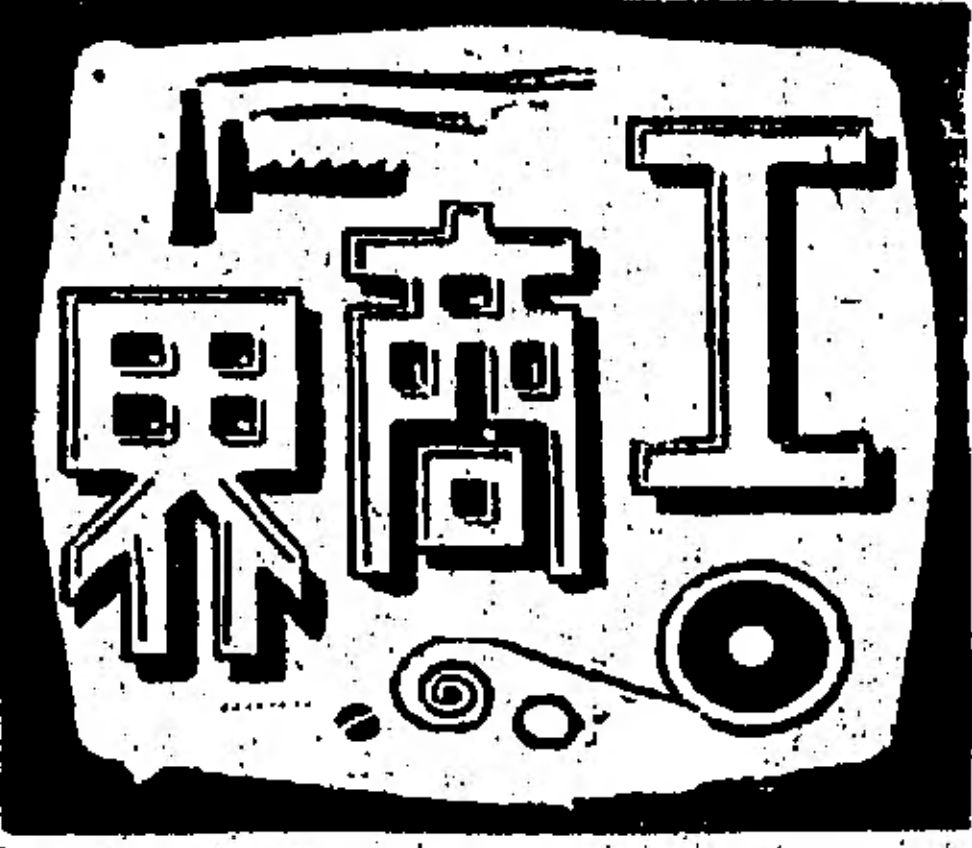
# 各埠探購物 年宵市品暢旺

佳較年去比況市貨寒禦  
關有新發業各及冷天與

【本報訊】今日農曆十二月廿二日，各埠探購物，年宵市品，均極暢旺，各業收賬，亦極加緊，惟中小廠歇業及退票，多，銀行及原料商賬項頗大，近日各業收賬期票，倍加審慎。

# 金鈔續告軟挫 電鈔市況反覆

【本報訊】金鈔市況，全盤軟挫，電鈔市況，則反覆不定，昨日金鈔市況，全盤軟挫，電鈔市況，則反覆不定。



商工

# 米行結賬忙 泰米價續跌

【本報訊】米行結賬，極為忙碌，泰米價，則繼續下跌，昨日泰米價，繼續下跌。

# 美股交投甚暢 收盤行情報昇

【本報訊】美股交投，極為暢旺，收盤行情，則報昇，昨日美股交投，極為暢旺。

# 股票市續暢行情普振硬

【本報訊】股票市況，極為暢旺，行情普振，昨日股票市況，極為暢旺。

# 輸西德港毛巾 單價普遍提高

【本報訊】輸西德港毛巾，單價普遍提高，昨日輸西德港毛巾，單價普遍提高。

# 出口外銷極為活躍 港產麵粉牌價改高

【本報訊】出口外銷，極為活躍，港產麵粉牌價，則改高，昨日出口外銷，極為活躍。

# 加瑞比外匯匯價 昨日均告調整

【本報訊】加瑞比外匯匯價，昨日均告調整，昨日加瑞比外匯匯價，昨日均告調整。

# 本港金鈔外幣行情表

幣別	行情
美金	1:1.00
英鎊	1:2.00
日圓	1:100.00
港幣	1:1.00

# 今年國際糖價 將有較大變動

【本報訊】今年國際糖價，將有較大變動，昨日國際糖價，將有較大變動。

# 加瑞比外匯匯價 昨日均告調整

【本報訊】加瑞比外匯匯價，昨日均告調整，昨日加瑞比外匯匯價，昨日均告調整。

# 本港金鈔外幣行情表

幣別	行情
美金	1:1.00
英鎊	1:2.00
日圓	1:100.00
港幣	1:1.00

# 加瑞比外匯匯價 昨日均告調整

【本報訊】加瑞比外匯匯價，昨日均告調整，昨日加瑞比外匯匯價，昨日均告調整。

# 本港金鈔外幣行情表

幣別	行情
美金	1:1.00
英鎊	1:2.00
日圓	1:100.00
港幣	1:1.00

# 加瑞比外匯匯價 昨日均告調整

【本報訊】加瑞比外匯匯價，昨日均告調整，昨日加瑞比外匯匯價，昨日均告調整。

# 本港金鈔外幣行情表

幣別	行情
美金	1:1.00
英鎊	1:2.00
日圓	1:100.00
港幣	1:1.00

# 加瑞比外匯匯價 昨日均告調整

【本報訊】加瑞比外匯匯價，昨日均告調整，昨日加瑞比外匯匯價，昨日均告調整。

# 投資者可得之協助

受過訓練的一名「美林公司」的營業代表會在適當的時候向投資者提供協助。

倘閣下要我們每天就若干股票之行情用電話報告，一定可以照辦。

倘閣下要獲得有關投資情況的一些實質的建議，一定可以照辦。

倘閣下不願受到叨擾，而寧願採取一項「別打電話給我，讓我打電話給你」的態度，那麼，只須說一聲就行了。

# 世界最佳五種自動相機

## KONICA 康藝卡

### AUTO-REFLEX最新單鏡反光萬能相機

世界第一隻卅五框 全格半格兩用機 設計十全十美！

配F1.4或1.8 HEXANON  
世界最精密鏡頭  
影半格等於TELE鏡  
最近能攝攝 1.2呎

本機CDS測光設計  
與AUTO-S2相同  
光圈既可全自動亦可自由選擇

最新微距測距器  
Easy Loading System  
有ZOOM LENS及一切單鏡反光機之配件俱全

最新鋼質快門 1秒至1/1000秒自拍  
萬次可用1/125秒

世界獨有新設計：一卷菲林可中途隨意選拍全格或半格

### KONICA EE-MATIC-S

初級自動相機 F2.8 鏡  
電眼全自動 Easy Loading

### KONICA EE-DELUXE

中級自動相機 F2.8 鏡  
電眼自動有自拍及B型

### KONICA AUTO-S2

高級自動相機 F1.8 鏡  
CDS電眼測光1-1/500秒

# 央中

## 花春再

主演：李金枝、李金枝、李金枝

## 晚歸郎

主演：李金枝、李金枝、李金枝

## 國寶

主演：李金枝、李金枝、李金枝

## 國寶

主演：李金枝、李金枝、李金枝

## 國寶

主演：李金枝、李金枝、李金枝

## 國寶

主演：李金枝、李金枝、李金枝

# 天明 宮樂 登利

## 嘉拉波狄·雲尼衛大

主演：李金枝、李金枝、李金枝

## 嘉拉波狄·雲尼衛大

主演：李金枝、李金枝、李金枝

## 嘉拉波狄·雲尼衛大

主演：李金枝、李金枝、李金枝

## 嘉拉波狄·雲尼衛大

主演：李金枝、李金枝、李金枝



『國宅驚魂』原來的片名是『十三』，人人都說『十三』不祥，但製片家馬爾喬夫偏不相信，他要拍這部驚魂名作『十三』的影響，但天下事那能如願嗎？不料，『十三』果然不祥，於是『十三』的影帶，真的發生了事，這事意外，本片的女主角金華，與丈夫李登即離婚，而受傷的，更得賠出退場金，改由狄拉波拉夫人代替她的角色。這還算不奇，更奇的是原來的導演馬爾喬夫，也因拍攝這部片時，染了肺病而死亡，他只得退出導演職位，改由馬爾喬夫之弟馬爾喬夫，繼任之。

除此之外，男主角大衛尼奇，也在拍攝中馬受傷，即大衛尼奇的妻子，也離開事。

由於連串的意外，馬爾喬夫大雖然不遂，但『十三』不祥，但對於安達客人很有信心，他也不敢再換拍，拍片名改為『國宅驚魂』，這才使本片不致意外，而順利完成。

『國宅驚魂』的故事是充滿驚險的，馬爾喬夫在片中扮演一位有名的法國人，回到他在法國的果園，當他帶教牧收，知道因事要罷工，於決定舉行宗教祭神儀式，典，以生人作祭，佛德連把沃亡神獻心，但佛德連之妻狄拉波拉竟不喜他人作祭，竟舉刀阻止，但事情並不就此打住，意想不到的奇事連串發生，恐怖萬狀。

在這片中，除大衛尼奇與狄拉波拉意外，還特別介紹了一位新進馬爾喬夫導演。

李淑蓮擔任這部導演，正是一個絕好的大顯才華機會，他對恐怖驚險的處理，分到家，更在表現，這種驚人的說就。

馬爾喬夫的劇本，原是要製片，片中主要製片，『國宅驚魂』，是他『待客宜賓』，『潮濕』之後又『落葉』，也特別為馬爾喬夫一九六七年度推出傑作『作品二』。這片的攝具現正趕到香港市場中，讀者儘可選擇意欲放目日期。（圖為『國宅驚魂』中的狄拉波拉與李淑蓮攝。）



彭運的呢？（答）當我十八歲時，邂逅了他，他是可愛的男人替我安排跳舞，一試成功，我邂逅了若干部電視劇，及在餐內做過小角色。

問：然而誰擔任捧紅你的工作呢？（答）起初的六個月是無人理會的，片公司派誰與我出街，我就跟著他，也有幾個彭運雜誌作家

計劃拍片外，更代理不少台灣的電影版權，其中所代理之片，便有不少是王英登

他是不孝子的。他在電影片務繁忙，暫時不需任何人援助，我也有成談，祇是仍站在他衙下，未便他放開。他想與妻子離婚，與我結合的

原因是留他做活口，以便幫助他押運的黃金金「洛」在「甘谷」指引下，帶銀手攻打「蜜里」的堡壘，果然從黃金金到手，「蜜里」鎮兵押

不放，被「甘谷」和「洛」等逃過邊境。



，片中男主角，不是柯俊雄，便是武家麒。

人人  
歡迎  
接迎  
怒海  
惹火  
美  
利華  
大歲  
晚

可納斯  
出品  
最新  
驚心  
動魄

# ！王之王片怖恐

## 王人殺世混

期下  
盛大  
獻映

柏蘇 黛娜 奧尼路力  
露絲 雲拉

七魔特  
彩幻藝



等頭項及惡忍恐本  
告出恐怖，被胆片  
！現怖响因將嚇核  
案前視，元制疑劇座

等險險迷  
下殺殺生及等  
等殺殺手  
等殺殺怖  
等殺殺怖  
等殺殺怖

衆胆衆  
注小  
意觀



銀幕眞人  
！上眞

### CHAMBER HORRORS



我這生命  
懸在剎那  
間

[illegible]

大 家	園		荔	人 人
注意	目節強加	本別圖	春新接迎	
場舞龍	場唱粵	場月西		
良宵花月歸不胡	沉冤怒海	香艷巨片		
場劇平俗	場劇離奇	片粵四		
北汾逐流隨波	日本巨片	人美惹火		
王漢河		人魚		
場拍歷史	場唱歌八	場技什色		
美人科學歌壇女子	張利華團術廣大			
戲小大動發攝聯大	賓酌晚歲			
體偉富人張雲飛張慕入送願度年				

麗

下

公士靈

鐵

七全

彩部

ONE

RIDER

## 東戲院十二時半早場片期表

星期	時間	TITLES	STARRING	片名	主 角
W.	12.30	Wackiest Whip In The Army (C) (COL)	Jack Lemmon Buckley Nelson	糊塗糧長少弄兵	詹姆斯·勒蒙 布克利·納森
T.	12.30	Von Ryan's Express (C) (F&S)	Frank Sinatra	列車大逃亡	法蘭克·辛納屈
F.	12.30	That Man From Rio (C) (F&S)	Jean-Paul Belmondo	飛渡關山拳戰戰	貝爾蒙度
S.	12.30	Paratrooper (C) (F&S)	Alan Ladd	降傘突擊隊	阿蘭·拉德
COLOR CARTOON (U.S.)					
S.	11.00	The Country Girls (C) (F&S)	William Holden Gene Kelly	莊門淑女	威廉·荷頓 金·凱利
M.	12.30	Operation Poker (C) (F&S)	Roger Brown Molara Lane	國際特務大火拼	羅傑·布朗 莫拉·蘭恩
T.	12.30	Beautiful But Shut Up (C) (F&S)	Alain Delon Mylene Demongeot	神探勇破越獄案	阿蘭·德隆 米琳·德蒙若
W.	12.30	Beaufort At The Red Sands (C) (F&S)	Richard Harrison	碧血紅沙	理查德·哈里斯
T.	12.30	Kaleidoscope (SHOWS DAILY)		百勝飛龍	華倫·比提 蘇珊娜·約克
F.	12.30			(正場飛龍)	
S.	11.00	Kaleidoscope (SHOWS DAILY)		百勝飛龍	華倫·比提 蘇珊娜·約克
S.	12.30			(正場飛龍)	
COLOR CARTOON (U.S.)					
M.	12.30	Kaleidoscope (SHOWS DAILY)		百勝飛龍	華倫·比提 蘇珊娜·約克
T.	12.30			(正場飛龍)	
W.	12.30	Kaleidoscope (SHOWS DAILY)		百勝飛龍	華倫·比提 蘇珊娜·約克
T.	12.30			(正場飛龍)	

片期如有臨時更改，概不另費通知

TO BE ANNOUNCED

一九七零年二月份

Subject to Alteration Without Notification

都皇·后皇·聲

影獻重隆期  
片巨激刺張緊戰血邊殖

「鋒野」黃毛俠  
「巨星」菲斯  
主演 柏加

霸 賊 漢

神槍手威  
震荒境  
力強俠  
神勇強  
運車鋤  
陣鏖倖

美國殖邊英雄  
初期拓變西部  
經歷的奮鬥史

DANIEL BO  
FRONTIER TRAIL

尚有戲院刊第九頁第十一頁第十二頁

九龍城

# 國際

映遇天安  
巨打翻出安  
片門型品樂

## 特務〇七七

路易鬆維維  
西格拉托拉  
面扮命男  
西格拉托拉  
死我活！

今日  
五點  
半映  
粵語  
華語  
雙片  
獅子燕開花滿泰  
主演：紅南

內裝  
新裝  
巨片

尚有戲院刊第九頁第十一頁第十二頁



THE PEARL PHOENIX

# 世巡按

先牛力映優劇  
才龍飛騰  
丫原作紅龍

後院六  
奇術製  
彩珍特  
巨珍別  
豆彩介  
反串主演

榮國英京黃倫  
都京洲蘇金  
彩珍特  
巨珍別  
豆彩介  
反串主演

出氏 李芳  
邱氏 李芳  
邱氏 李芳

反串主演

內裝  
新裝  
巨片

[illegible]



利舞臺  
今日下午二點半  
一場  
金露華 · 李察臣  
萬種風流俏  
七色彩片  
中文字  
下星期開拍  
天涯歷險記

水元章名浩，嘗行一囊怪異，且有深  
納，僕僕以澗水於其手，呼爲水斗。  
手固如此。頭圓尤甚。『潞縣志林』謂  
奇，載靈異，其類不勝枚舉之手。恐爲  
虛誕，詳而問之。聞熟與元章交契，  
嘗得視，非世間物。殆地祇藏，授我  
名博識，所藏之物，廣歷半生而曰，特  
寄。元章意以巾拭手  
再三，若欲觀貌狀。元  
章喜，以銀與之觀之。

「窮手則以銀錢」，應長  
 爲妻之間，乃知鄉非非性也。然人極致可愛，故一時名士，俱與  
 之遊。大觀中，至鹽運使郎中，知淮寧軍。」或曰：元章爲鄉紳，請  
 爲無賴鄉曲，每兩節飲，設酒席，鼓吹隨前，東向坐，帥後役，奉  
 酒獻爵，往往爲樂。得新米，輒以餽紳，令後役以致之，有奸猾  
 爲鄉閭，神詭與役，殺其秀，當其喪，呼誦輿論，而貢百金。  
 「一夜來三更，何以不聞鼓？」吏言自祀纓，纓未成，故不放近其  
 軍銀之。此其去，不復問，故鄉人疑爲鄉紳，定奪之。又嘗合池

第八回 劫數將成 推想朕統  
人心盪亂 星火竟驚

中間過了一天，周倫又引進來兩個人，其中一個是陳公博。

毛澤東十分高興，過去拉着陳公博得手，先生：「你也來了，你還記起會有我吧！」

陳公博當時怔了一下，說道：「毛先生，了，陳公博是想不到。」

周倫就說道：「陳公二位認識。」

毛澤東就說道：「老朋友，我們住在北平，毛澤東有一封付信，我來先

陳公博說道：「我在北大畢業後就回了廣州，與陳平山、譚延闓三人合辦了一張報紙，叫做救國報。」毛澤東說道：「你還有辦法去登載罷？」一份報紙，我費了很大力氣辦了一個刊物組正法清鄉，祇辦幾期就停刊了。」

陳公博問道：「你的刊物出過幾期？」

毛澤東道：「印行五期，發行有四期，最後一期在印刷廠裏拿出來就說被燒了。」

陳公博笑道：「既被燒了是你有損，我可一厘紙的毫髮都辦了三二號關門。」

大幕落了幕天黑了。

樂聲新聲國華

後晚  
九時

今日

神親

哥倫比亞出品

哥倫比亞  
樂影壇  
續世巨製

樂影  
寶





1

**香港商**

德文 英文 粵文 葡文 法文 英文 德文  
英英 西文 西文 西文 西文 西文 西文  
英英 西文 西文 西文 西文 西文 西文  
英英 西文 西文 西文 西文 西文 西文

**謀生新技**

安大厘八樓14號 3636158

聘請教師

啟者本館現欲聘請一  
 名小學教員其條件如  
 左  
 一、須有小學教員之  
 證書  
 二、須有教學經驗  
 三、須有良好之品行  
 四、須有良好之學問  
 五、須有良好之身體  
 六、須有良好之習慣  
 七、須有良好之態度  
 八、須有良好之精神  
 九、須有良好之意志  
 十、須有良好之行動  
 以上各條件均須具備  
 方能合用  
 有意者請將履歷表及  
 證書影本寄至本館  
 以便核辦  
 此佈

聘請教師

啟者本館現欲聘請一  
 名小學教員其條件如  
 左  
 一、須有小學教員之  
 證書  
 二、須有教學經驗  
 三、須有良好之品行  
 四、須有良好之學問  
 五、須有良好之身體  
 六、須有良好之習慣  
 七、須有良好之態度  
 八、須有良好之精神  
 九、須有良好之意志  
 十、須有良好之行動  
 以上各條件均須具備  
 方能合用  
 有意者請將履歷表及  
 證書影本寄至本館  
 以便核辦  
 此佈

漢城  
坡地街台號，博臣路  
映大劉三與李世第46次  
蒙貴公司即頒福壽金大  
埔南盛街16號二樓何雄  
先慈吳陳蘭棠老健74歲  
宏貨公司即頒福壽金大  
朗水蒸新豐石屋吳秀芳  
道五十五號地下梁明照

會福利組爲祖員不幸  
一月廿六日逝世經該  
依章發給給卹金卅期與  
五百元如數領訖陸隆  
誼致存均感。

囑謝人地佐力龍城廣安

[illegible]

大漢壇  
伊院首  
院廟  
選址啓事  
香港福利公司經於一九  
六七年一月十日由荔枝  
角道原址遷入旺角甘霖  
街97號二樓及座落裕大  
厦(即近山東街旺角碼  
頭)隔鄰辦公特此通告  
知你的地址現  
84歲寶貴時間  
有28年歷史  
有親友知其下  
九龍城東頭村  
樓三四七號找  
朝陽新村

在 你 已 經  
 到 到 現 在  
 新 報 後 成  
 洛 新 購 到  
 第 二 座 四  
 洪 洪 特 強 先  
 上 上 上 上

遊樂場  
 紀念會  
 盆上大吊鐘  
 奇異品種數  
 歡迎參觀選

彈與春宵無異  
 姐小妮丹姬聯  
 舞美人送演步  
 唱曲流曲最歌  
 唱名度度新風  
 專歌曲曲時風  
 曲伶夜西代風  
 情新劇國華推  
 時五元一  
 獎有中射  
 照主參廣張  
 其獎國官  
 健有和勝

樂林樂 樂林樂  
樂林樂 樂林樂  
樂林樂 樂林樂  
樂林樂 樂林樂